

ЦСКА



F.C. Internazionale



Втори полуфинален мач

ЦСКА

„Червено знаме“

„ИНТЕР“

Милано

СОФИЯ, 26 АПРИЛ 1967 Г.

17 ч.

Стадион „В. Левски“

ДОБРЕ ДОШЛИ!

Италианският футбол и особено първенецът — „Интер“, два пъти носител на Купата на европейските шампиони, са били винаги ценени от българските любители на спорта.

В историята на световния футбол неизменно ще блесват имената на Х. Херера — треньор на отбора, Мацола, Пики, Сарти, Факети, Корсо.

На стадион „В. Левски“, в нашата прекрасна столица, ще се срещнат два реномирани отбора от стария континент — „Интер“, който участва 4 пъти, и домакиният ЦСКА „Червено знаме“ — 8 пъти участник в това голямо футболно състезание и 13 пъти шампион на България.

Обществеността и привържениците на ЦСКА сърдечно приветствуват с „Добре дошли на наша земя“ спортната делегация на футболния клуб „Интернационале“ от Милано.

BEN VENUTI!

Il calcio italiano ed in modo particolare il campione „INTER“, due volte detentore della Coppa dei Campioni, sono stati sempre estimati dai tifosi bulgari dello sport.

Nella storia del calcio mondiale brilleranno per sempre i nomi di H. Herrera, allenatore della squadra, di Mazzola, Picchi, Sarti, Facchetti, Corso.

Allo stadio „V. Levski“, nella nostra bellissima capitale si incontreranno due squadre rinomate del vecchio continente — „INTER“, per paultro volte partecipante alla Coppa ed il CSKA „Cerveno zname“, che ha parte cipato 8 volte a questa grande manifestazione calcistica e 13 volte Campione di Bulgaria.

I circoli sportivi ed i tifosi di CSKA danno il loro cordiale „Benvenuti nel nostro paese“ alla Delegazione sportiva del Club di calcio „INTERNAZIONALE“ di Milano.





1



2



3

1. **Х. ХЕРЕРА** (треньор на отбора). Роден е през 1916 г. в Буенос Айрес, но както казва той, се счита за натурализиран французин. Играл е в няколко френски отбора, след което е бил треньор на „Рубе“ (Франция), „Атлетико“ (Мадрид), „Севиля“, „Барселона“ и от 1961 г. е в „Интер“. Сега е и треньор на италианския национален екип.

2. **САРТИ** (вратар). Роден на 2. 10. 1933 г. Откупен от „Фиорентина“ през 1963 г. Висок 176 см. Пет пъти е участвувал в националния отбор.

3. **ФАКЕТИ** (защитник). Роден на 18. 7. 1942 г. Като юноша е започнал да играе в „Интер“. Висок е 186 см. Един от най-високите защитници в света. Играл е в 30 международни срещи на националния отбор.



6



10

11

12



4



5



7



9



8



13

4. **СУАРЕЦ** (нападател). Роден на 2. 5. 1935 г. Отнулен от „Барселона“ (Мадрид) през 1961 г. Участвувал е в 33 международни срещи в испанския национален състав. Висок е 172 см.

5. **КОРСО** (нападател). Роден на 25. 8. 1941 г. Като юноша започва да играе в „Интер“. Висок 179 см. Досега е участвувал в 15 международни срещи в националния отбор.

6. **ПИКИ** (полузащитник). Роден на 20. 7. 1935 г. Дошъл е от „Спал“ през 1960 г. Участвувал е няколко пъти в националния отбор. Висок е 180 см. Капитан на „Интер“ и националния отбор на Италия.

7. **МАЦОЛА** (нападател). Роден е на 8. 11. 1942 г. Висок е 173 см. Още от юношеските си години играе в „Интер“. Той е голмайстор на шампионата за европейските купи през 1963 и 1964 г. Участвувал е в 24 международни срещи.

8. **ЖАЙР** (нападател). Роден на 9. 7. 1940 г., бразилец. Отнулен е през 1963 г. Многократен участник в бразилския национален отбор. Висок е 175 см.

9. **КАПЕЛИНИ** (нападател). Роден е на 9. 10. 1943 г. Новото откритие на Херера. Преди да играе в „Интер“, е бил футболист в „Кремона“. Висок е 170 см. Има две международни срещи.

10. **БУРГНИЧ** (защитник). Роден на 25. 4. 1939 г. Пристигнал е от „Палермо“ през 1962 г. Висок е 179 см. Участвувал е в 21 международни срещи.

11. **БЕДИН** (защитник). Роден на 24. 7. 1945 г. От малък играе в „Интер“ като юноша, а след това в първия състав. Висок е 177 см. 6 пъти е участвувал в националния състав.

12. **ГУАРНЕТИ** (полузащитник). Роден на 7. 3. 1938 г. Привлечен е от юношеския състав на „Интер“. Висок е 178 см. Участвувал е в 20 международни срещи.

13. **ДОМИНГИНИ** (нападател). Роден на 8. 10. 1939 г. Един от най-популярните футболисти в Италия. Висок 184 см.

ВЕНИЧИО (нападател). Роден е на 18. 2. 1932 г. Най-възрастният футболист в „Интер“, бразилец. Преди да играе в „Интер“, се е състезавал от „Неапол“ и „Болоня“. Досега има 321 срещи. През миналата година е бил голмайстор на Италия — 25 гола.

МИНИУСИ (вратар). Роден на 11. 9. 1940 г. Дошъл е от „Варезе“ през 1965 г. Той е най-високият вратар в Италия — 189 см.

„ИНТЕР“ — ДВА ПЪТИ НОСИТЕЛ НА ЕВРОПЕЙСКАТА И СВЕТОВНАТА КУПА

Близо шестдесетгодишна е историята на „Интер“ от Милано. След едно прибързано решение на миланския футболен клуб „Милано“, за наказание на някои състезатели, една част от управителния съвет не била съгласна с това и на 9 март 1908 г. бил образуван „Интернационале“, със седалище Милано. Отначало клубът развивал и други дисциплини, като лека атлетика, колоездене, борба, а по-късно се ориентирал само към най-приходоносната игра — футбола и получава наименованието футболен клуб „Интернационале“. През 1960 г., по случай вкарването на 3000-ия гол за „Интер“, клубът издава богато илюстриран албум с кратки исторически данни за всяка година поотделно. Тук са поместени снимките на футболистите и е разказано за успехите на „Интер“.

Досега „Интернационале“ е десетократен шампион на Италия (1910, 1920, 1930, 1938, 1940, 1963, 1965 и 1966 г.). По време на фашистката диктатура в Италия, отборът е преименува в „Амброзиана“, за да стане отново „Интернационале“ през 1945 г.

„Интер“ е участвувал четири пъти в турнира за купата на европейските шампиони. Но най-високи отличия спечелва, като става два пъти носител на купата — през 1964 и 1965 г. Тогава побеждава на финала съответно „Реал“ (Мадрид) с 3:1 и „Бенфика“ (Лисабон) с 1:0. Като участник в междуконтиненталния финал през тези години, нашият противник на два пъти се наложи над шампиона на Аржентина „Индепенденте“.

В четирите си участия „Интер“ е играл общо 28 мача, в които има 19 победи, 5 равни срещи и само 4 загуби, при голова разлика 49:16. Победен е напуснал терена от „Рейнджърс“ в Глазгоу с 1:0, от „Ливърпул“ в Ливърпул с 3:1. От „Динамо“ в Букурещ с 2:1 и в Мадрид от „Реал“ с 1:0 (миналата година на полуфиналната среща). И четирите си загуби „Интер“ претърпява на чужд терен.

Разгръщайки историята на този клуб с големи традиции, ярко се открояват имената на много световно известни футболисти, като Кампатели, Фроси, Лоренци, Амадей, Меаца, Ферара, за да се стигне до сегашните светила Пики, Факети, Корсо Жайр, Капелини и др. Досега в „Интер“ са играли (от 1908 до 1966 г.) 532 футболисти. В момента отборът има 22 професионални играчи. Но основният състав е, така да се каже, ударната сила на отбора.

И така, дали „Интер“ ще спечели за трети път високото отличие, или ще преглътне горчивия хап, тук вече има думата шампионът на България футболистите на ЦСКА „Червено знаме“. Отговорът ще бъде даден след последния съдийски сигнал, на 26 април т. г., в София.



ГОЛ!..

НЯКОИ ИЗМЕНЕНИЯ В РЕГЛАМЕНТА НА ТУРНИРА

На последното си виенско заседание на 21 март т. г., преди да се тегли жребиято за полуфиналните срещи, Изпълнителният комитет на УЕФА е взел важни решения за бъдещето на турнира. От следващата година само в предварителния кръг и шестнадесетинафиналите и в двата турнира (за купата на шампионите и за купата на носителите на националните купи) при равенство да не се играе трети мач, а за победител да се счита отборът, вкарал повече голове като гост. Новост има и в определянето вече на твърди дати за срещите през следващата година: предварителният кръг на 15 август и 15 септември, шестнадесетинафиналите на 18 септември и 2 октомври, осминафиналите на 13 ноември и 27 ноември.

Летопис на купата

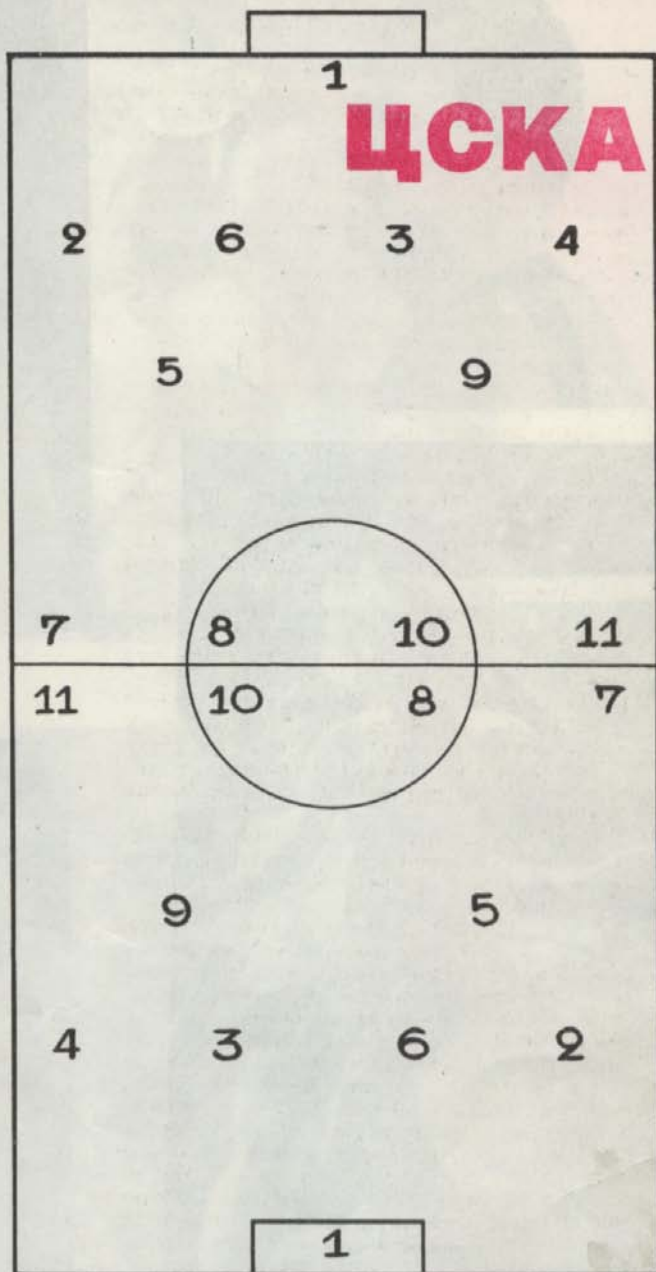
ФИНАЛНИТЕ ДВУБОИ:

13 юни 1956, Париж „Реал“ (Мадрид) — „Реймс“ (Фр) 4:3.
 30 май 1957, Мадрид „Реал“ (М) — „Фиорентина“ (Ит) 2:0.
 29 май 1958, Брюксел „Реал“ (М) — „Милан“ (Ит) 3:2 с прод.
 3 юни 1959, Щутгарт „Реал“ (М) — „Реймс“ (Фр) 2:0.
 18 май 1960, Глазгоу „Реал“ (М) — „Айнтрахт“ (Франкф, ГФР) 7:3.
 31 май 1961, Берн „Бенфика“ (Лисабон) — „Барселона“ (Исп.) 3:2.
 2 май 1962, Амстердам „Бенфика“ — „Реал“ (М) 5:3.
 22 май 1963, Лондон „Милан“ (Ит) — „Бенфика“ 2:1.
 27 май 1964, Виена „Интер“ (Ит) — „Реал“ (М) 3:1.
 27 май 1965, Милано „Интер“ (Ит) — „Бенфика“ 1:0.
 11 май 1966, Брюксел „Реал“ (М) — „Партизан“ (Белград) 2:1.

КАКВО Е УЧАСТИЕТО НА ЦСКА

Армейският футболен отбор, след „Реал“ (Мадрид), има най-много участия в борбата за купата — 8 пъти. Общо нашите футболисти са играли срещу 14 отбора 29 мача, от които 12 са спечелили, 5 са направили равни и 12 са загубили. Головата разлика е 56:53 в полза на ЦСКА.

Равносметката показва: 1956—1957 г. 1/8 финал: ЦДНА — „Динамо“ (Бук.) 10:4 (8:1, 2:3); 1/4 финал: „Црвена звезда“ — ЦДНА 4:3 (3:1, 1:2). 1957—1958 г. Предварителен кръг: „Вашаш“ (Будапеща) — ЦДНА 7:3 (6:1, 1:2). 1958—1959 г. 1/8 финал: „Атлетико“ (Мадрид) — ЦДНА 5:3 (2:1, 0:1, 3:1 след продължения в Женевя). 1959—1960 г. Предварителен кръг: „Барселона“ — ЦДНА 8:4 (6:2, 2:2). 1960—1961 г. Предварителен кръг: ЦДНА — „Ювентус“ (Торино) 4:3 (4:1, 0:2); 1/8 финал: ИФК „Малмьо“ (Швеция) — ЦДНА 2:1 (1:0, 1:1). 1961—1962 г. Предварителен кръг: „Дукла“ (Прага) — ЦДНА 6:4 (4:4, 2:0). 1962—1963 г. Предварителен кръг: ЦДНА — „Партизан“ (Белград) 6:2 (2:1, 4:1); 1/8 финал: ЦДНА — „Андерлехт“ (Брюксел) 2:4 (2:2, 0:2). 1966—1967 г. Предварителен кръг: ЦСКА — „Слиема Уондърърс“ (Малта) 6:1 (2:1, 4:0); 1/16 финал: ЦСКА — „Олимпиакос“ (Пирея — Гърция) 3:2 (3:1, 0:1); 1/8 финал: ЦСКА — „Гурник“ (Забже, Полша) 4:3 (4:0, 0:3); 1/4 финал: ЦСКА — „Линфийлд“ (Белфаст, Сев. Ирландия) 3:2 (2:2, 1:0).





1



2





5



7



8



6



Слева от ляво на дясно: Новачев (пом. треньор), Филипov, Пенчев, Радлев, Василев, Гаганев, Орманджиев (старши треньор), Пенев, Б. Станков, д-р Досков (лекар на отбора), Манов, Марашлиев, Йорданов, Н. Атанасов (масажист); долу: Ц. Атанасов, Райнов, Маринев, Каменов, Никодимов, Цанев (капитан на отбора), Колев, Зафиров, Якимов, Ал. Георгиев

НЕ УВЯХВА СЛАВАТА НА АРМЕЙСКИТЕ ФУТБОЛИСТИ

ЦСКА „Червено знаме“ навлезе в своята двадесетгодишнина. Време кратко в исторически мащаб, но достатъчно, за да се „нагрупа“ един богат капитал от победи на спортното поле, с които се гордеят не само привържениците на ЦСКА, а и всички българи.

Всъщност доброто име и прославата на българския футбол в годините след Девети септември 1944 г. се дължат преди всичко на големите успехи у нас и в чужбина, които завоюва в този период армейският футболен отбор. Особено през неговото „златно“ десетилетие 1951—1961 г., когато ЦСКА (тогава по името ЦДНА) жънеше победа след победа над рексмирани чуждестранни противници.

Първата шампионска титла беше спечелена през 1948 г., в един драматичен финал с „Левски“, когато капитанът на „Септември“ при ЦДВ Н. Чакмаков внара победния гол в последната минута на мача... После, след двегодишно колебание, дойдоха трайните успехи, които оставиха ярки следи в нашия футбол. От играта на ЦДНА се учеха всички, по него се равняваха и срещу него влагеаха сетни сили всички. И когато завоюваха, макар и частичен успех, това се считаше едва ли не подвиг. От 1951 до 1961/62 г. (с изключение на 1953 г. по вина на БФФ), т. е. в продължение на 11 първества, армейците неизменно печелеха шампионската титла.

Ала дойде и смяната на поколенията. Отиде си една фаланга бойци, които бяха внушили и сладостта на играта с парцалената топка, и недоляждането, когато бучката захар в устата на футболиста носеше прилив на сили, но които развиха своя талант в годините на народната власт. И може би затова на грижите те щедро се отплащаха с победи на терена. Заместиха ги младежи, които израгнаха в прекрасни условия. Тяхната заслуга е спечелването на купата на Съветската армия през 1965 г. и на шампионското звание в миналото първенство — за тринадесети път в 19-годишната история на армейския клуб. Но онова, заради което младите заслужиха уважението, е достигането до полуфинала в турнира за купата на европейските шампиони по футбол, и то срещу „Интер“ (Милано)!

На международното поле ЦСКА има положителен баланс, постигнат срещу челни отбори в Европа и света. По-възрастните любители на футбола си спомнят за мачовете със „Спартак“ (Москва), неколнократните двубои с „Црвена звезда“ и „Партизан“ (Белград), „Вашаш“ и „Хонвед“ (Будапеща), „Дула“ (Прага), „Андерлехт“ (Брюксел), „Расинг“ и „Валансиен“ (Франция), „Ювентус“ (Торино), „Атлетико“ (Мадрид) и „Барселона“ (Испания), „Челси“ и „Лутън Таун“ (Англия), „Юргорден“ и АИК (Швеция), „Легия“ и „Гурник“ (Полша) и др. Имаше срещи, в които армейците изнасяха блестящ урок по съвременен модерен футбол. В това отношение паметен ще остане двубоят с „Динамо“ (Букурещ), който през 1956 г. на стадион „Васил Левски“ беше разгромен с 8:1.

Над 200 футболисти са преминали през „А“ и „Б“ отборите на ЦСКА „Червено знаме“ от основаването им досега. Някои от тях още не са се разделили с любимата игра, но около 150 вече са закачили футболните си обувки. Да споменем по-известните от тях: Н. Чакмаков, Н. Божилков, К. Богданов, Н. Алексиев, Г. Василев, Ст. Геренски, Б. Футеков, Ф. Прокопиев, Д. Цветков, М. Манолов, Ст. Божков, Г. Стоянов, Б. Трънков, Г. Цветков, Ст. Минев, П. Михайлов, А. Миланов, Д. Миланов, Г. Насев, П. Алексиев, П. Панайотов, Кр. Янев, Ст. Стефанов, Г. Димитров, Г. Енишейнов, М. Янков, Н. Ковачев и др.



11

9





14



13



10



17

1. СТОЯН ОРМАНДЖИЕВ — з. м. с. и заслужил треньор. Роден е през 1920 г. Дългогодишен състезател и капитан на националния отбор на НРБ. Един от много популярните футболисти, а след това и треньор. Под негово ръководство футболите на ЦСКА станаха през миналата година шампиони на републиката и достигнаха за сега до полуфинала в състезанията за купата на европейските шампиони.

2. НИКОЛА ЦАНЕВ (нападател) — м. с. Роден на 11. 12. 1939 г. Капитан на армейския отбор. Участвувал е и в националния състав.

3. ДИМИТЪР ЯКИМОВ (нападател) — з. м. с. Роден на 12. 8. 1941 г. Най-технически български футболист. Многократен участник в националния отбор и в VIII световно първенство по футбол в Англия.

4. БОРИС ГАГАНЕЛОВ (защитник) з. м. с. Роден на 7. 10. 1941 г. Участник в националния отбор и негов капитан. Игра на VIII световно първенство.

5. ДИМИТЪР ПЕНЕВ (защитник) — м. с. Роден на 12. 7. 1945 г. Състезател и в националния отбор, и в гарнитурата, която участвува в световното първенство в Англия.

6. ИВАН ВАСИЛЕВ (защитник) м. с. Роден на 18. 2. 1938 г. Автор на много голове, защото твърде често го виждаме и пред вратата на противника. Някои го наричат българския Факеги. Участвувал е в националния отбор.

7. ХРИСТО МАРИНЧЕВ (защитник) — м. с. Роден на 12. 9. 1941 г. В последните години се издвигва като играч с много енергия.

8. БОРИС СТАНКОВ (полузащитник) — м. с. Роден на 15. 5. 1942 г. Включен е в проектоолимпийския състав.

9. АСПАРУХ НИКОДИМОВ (полузащитник) — м. с. Роден на 21. 8. 1945 г. Включен е в проектоолимпийския отбор.

10. КИРИЛ РАЙКОВ (нападател) Роден на 20. 10. 1944 г. В последните си мачове демонстри-



15



11. ИВАН КОЛЕВ (напад- тел) — з. м. с. Роден на 1. 12. 1930 г. Един от най-популярните български футболисти. Досега има 75 участия в международни срещи. Любимец на публиката. Един от участниците в „златния“ тим на ЦДНА. Играл е и в последното световно първенство по футбол в Англия.

12. ЦВЕТАН АТАНАСОВ (полузащитник). Роден на 10. 10. 1948 г. Започнал да играе още като дете в отборите на ЦСКА. Понастоящем е и титуляр в юношеския ни национален отбор.

13. ВАСИЛ РОМАНОВ (полузащитник) — м. с. Роден на 10. 3. 1938 г. Това е един от универсалните играчи в нашата страна. Поставен на всеки пост, той играе еднакво сполучливо.

14. НИКОЛА РАДЛЕВ (защитник). Роден на 17. 4. 1947 г. Млад и талантлив футболист.

15. ИВАН ЗАФИРОВ (напад- тел). Роден на 30. 12. 1947 г. Още от дете играе в отборите на ЦСКА. Участвувал е и в юношеския национален екип.

16. ДИМИТЪР МАРАШЛИЕВ (нападател). Роден е на 31. 8. 1947 г. Бърз и много борбен състезател.

17. ЕВДЕМ КАМЕНОВ (напад- тел) — м. с. Роден на 7. 10. 1943 г. Поради тежка контузия, в последните няколко месеца не го виждаме на терена. Упоритостта ще му помогне отново да бъде един от точните стрелци на отбора.

18. АЛЕКСАНДЪР ГЕОРГИЕВ (нападател). Роден на 2. 12. 1947 г. Израснал в детския и юношеския отбор на ЦСКА. Талантлив и остроумен в играта.

19. СТОЯН ЙОРДАНОВ (вратар) — м. с. Роден на 29. 1. 1944 г. Един от добрите наши вратари.

20. ЙОРДАН ФИЛИПОВ (вратар). Роден на 18. 6. 1946 г. В миналогодишния младежки турнир във Виа Реджо (Италия) бе обявен за най-добър вратар.

КУРИОЗИ И РЕКОРДИ



19



20

● Първият треньор на ЦДВ през 1948 г. беше току-що слезилът от ринга боксьор К. Николов (Замората). Въпреки че неговите тренировки бяха само общофизически, отборът още през септември същата година спечели за пръв път титлата републикански шампион.

● ЦСКА „Червено знаме“ е може би отборът, който най-рядко е сменявал своите треньори. За 19 години старши треньори са били: з. м. с. Кр. Милев от 1950 до 1965 г., Гр. Пинайчев (СССР) от 1965 до 1966 г. и з. м. с. Ст. Орманджиев от 1966 г. насам. Помощни-треньори: м. с. Б. Тръннов, з. м. с. Д. Миланов, з. м. с. Ст. Божков, з. м. с. М. Манолов и сега з. м. с. Н. Ковачев.

● ЦСКА държи в свои ръце редица рекорди в „А“ РФГ. Ето някои от тях: най-голям резултат — на 18 юли 1951 г. ЦДВ победи „Торпедо“ (Русе) с 12:0; най-малко голове в едно първенство — през 1951 г. е инкасирал само 7, а е отбелязал в противниковите врати 62, което прави почти по 3 гола на мач. Най-много голове в едно първенство — 76 през 1954 г., което прави по 2,92 на мач.

● В почти всички отбори от групата на майсторите има състезатели, преминали през колектива на ЦСКА. Но най-внушителна е армейската „колония“ в „Левски“ (София). Тун играят: Ив. Здравнов, Г. Златков, Я. Кирилов, Г. Георгиев, Ст. Пешев, Г. Аспарухов и Ал. Костов — всичките обличали за различен период от време фланелките с армейската емблема на гърдите.

● ЦСКА е рекордьор в страната по броя на излъчените заслужили майстори и майсторите на спорта по футбол. Кои са те? **ЗАСЛУЖИЛИ МАЙСТОРИ:** Кр. Милев, Ст. Божков, М. Манолов, Ив. Колев, Г. Найдепов, К. Ранаров, Н. Ковачев, Д. Миланов, Г. Димитров, П. Панайотов, Д. Якимов, Б. Гаганелов. **МАЙСТОРИ:** Г. Стоянов, Е. Енцшейнов, Г. Цветков, Д. Цветков, Б. Тръннов, Г. Насев, Ат. Цанов, Г. Кикиманов, Ст. Геренски, П. Димитров, Хр. Андонов, П. Алексиев, Ст. Стефанов, Кр. Янев, П. Михайлов, М. Янков, Ив. Раннов, Н. Цанев, Ст. Йорданов, Хр. Маринчев, Ив. Василев, Б. Станков, Д. Пенев, А. Никодимов, Е. Каменов, В. Романов, Я. Кирилов.



18



16

Борислав Маричев



МЛАДША ВЪЗРАСТ — (от ляво на дясно) прави: Д. Контев — треньор, Недков, Василев, Цолов, Гологанов, Василев, Янков, Цанков, Вълв; клекнали: Янков, Бояджиев, Дойчинов, Цеков, Гюров, Понделов, Илнев.

ФУТБОЛНАТА НА ЦСКА • Ч



МЛАДОСТ ЧЕРВЕНО ЗНАМЕ

ДЕЦА — (от ляво на дясно) прави:
з. м. с. П. Панайотов — треньор, В.
Иванов, М. Керанов, Г. Димитров, В.
Бояджиев, Р. Русев, В. Раднев, М. Цвет-
ков, П. Караджиков, Г. Спасов; клекна-
ли: Н. Кълбов, Е. Данчев, Ст. Орман-
джиев, В. Въндев, Ст. Кузманов, Здр.
Русев.



СТАРША ВЪЗРАСТ —
(от ляво на дясно) прави:
Г. Ставрев, В. Петров, Д.
Манасиев, В. Тасев, М.
Илиев, Ст. Стойменов;
клекли: П. Ковачев, А.
Трендафилов, Е. Симов,
Ст. Ганчев, А. Живков.

ОТ НЯКОЛКО ГОДИНИ ЦСКА „ЧЕРВЕНО ЗНАМЕ“ полага изключителни грижи и за развитието на детския и юношеския футбол. Създадената школа ежедневно жужи като голям кошер. Тук, под ръководството на специалисти треньори и педагози бъдещите футболисти не само укрепват физически, но се и подготвят за бодрa смяна на армейския футбол.

Макар и за кратко време, успехите бързо наградиха голямото трудолюбие. През 1965 г. децата и юношите младша възраст се класираха на второ място в републиката.

Една година по-късно децата, под ръководството на з. м. с. П. Панайотов завоюваха най-високото звание шампиони на републиката, с малко по-възрастните от тях — юношите младша и старша възраст — спечелиха вицешампионските титли.

Може би някои ще попитат: а колко младежи сега се обучават в школата? Този въпрос зададохме и ние на треньорите з. м. с. П. Панайотов, Д. Контев, м. с. П. Алексиев и С. Йоцов. Отговорът бе: 210!

Бъдещето пред младите е светло, защото грижите, които се полагат за тях, са големи. Нека им пожелаем нови успехи в областта на спортното майсторство, труда и учението.

ТАКА СЕ СТИГНА ДО ПОЛУФИНАЛА



„Слиема Уондърс“



„Олимпиакос“



„Гурник“



„Линфийлд“





СТАДИОН — КРАСАВЕЦ

Големи са грижите на Министерството на народната отбрана и на Централния спортен клуб на армията за създаване на максимални условия за повишаване на спортното майсторство. Прекрасна проява на тези грижи е преустройството на спортния комплекс „Народна армия“. Всъщност този прекрасен физкултурен кът, закътан сред алеите на Парка на свободата, в Столицата, може да се каже, че е новопостроен. Та помислете си сами. В стадиона всичко е променено: нови са трибуните, нова е невиданата досега у нас своята конструкция струнобетонна козирка над централната трибуна, всичко е ново. По-рано само 18 000 души можеха да наблюдават седнали битките на зеленото поле и лекоатлетическите писти. А сега 32 000 любители на футболната игра съвсем спокойно през многото входи могат бързо да намерят своите места. Оградата, която опасва комплекса, също така е напълно нова. Нови са и асфалтираните алеи, и първото в столицата модерно светлинно табло с пулсиращия точен часовник. Тук светят и имената на състезаващите се отбори.

Под централната трибуна, изпълнена с много светлина и въздух, открива своя простор голямата зала за тренировки и състезания на закрито. Тя има 864 кв. м площ.

Край голямото игрище са построени съвсем нови 6 тенис-корта, 6 волейболни и 6 баскетболни площадки, открита площадка с трибуна за състезания по бокс, борба, баскетбол, волейбол и други, а така също и тренировъчно игрище.

В комплекса за спортистите са създадени прекрасни условия за хигиена и отдих. Построени са съблекални, бани, сауна, медицински кабинети, библиотека, хотел с 25 легла и малък ресторант. Тук ще се помещава и музеят на спортната слава на ЦСКА „Червено знаме“.

Помислено е и за администрацията на ЦСКА, която в близки дни ще се настани в новите помещения. Треньорите, съдиите и журналистите също ще разполагат с определени стаи, в които ще има всичко необходимо за пълноценна работа.

Снимката на новия стадион „Народна армия“ направена от фоторепортера на списание „Български воин“ Ив. Камберов, по време на футболната среща за купата на европейските шампиони между ЦСКА и „Гурник“ (Забже — Полша), от самолет на Централния аероклуб, пилотиран от о. з. полковник Г. Георгиев.

